

4.Переведите, объясняя способы образования терминов и их значения:

arthritis migrans, sanguis occultus (кровь, обнаруживаемая при скрытых кровотечениях), **sinusitis maxillaris, sinusitis frontalis, stomatitis aphthosa, stomatitis ulcerosa, regeneratio incompleta, pyelonephritis ascendens, papillitis** (воспаление соска зрительного нерва) **recurrens**.

Упражнения для самостоятельной работы

1.Из таблицы выпишите термины, распределяя по столбикам соответственно:

1)части тела; 2) органы; 3) ткани; 4) выделения; 5)состояния; 6)возраст и половая принадлежность

2.Напишите латинские термины и их греческие эквиваленты.

Подбородок, рот, десна, железа, зуб, лицо, нижняя челюсть, верхняя челюсть, мягкое нёбо, твердое нёбо, голова, нос, веко, глаз, язык, клетка, зародыш, кровь, лимфа, слюна, моча, гной, кость, хрящ, тело, волос, внутренние органы.

3.Образуйте при помощи суффиксов:

-oma- названия опухолей, развивающихся из тканей:

мышцы, кости, зуба, лимфы, эпителия, эндотелия, нерва;

-genus определения, указывающие на источник происхождения болезненных явлений, процессов:

кости, хрящи, страдание, зубы, сердце, печень, почки, тело;

-osis названия болезненных состояний органов:

почек, суставов, почек и почечных лоханок, губ, прямой кишки, околозубных тканей, кожи, щитовидной железы

-itis названия воспалительных процессов следующей локализации:

ротовой полости, языка, слюнной железы, носовой полости, желудка, брюшины, влагалища, яичника, маточной трубы, матки, слезного мешка, костного мозга, верхней челюсти, губ, зева, верхнечелюстной пазухи, мякоти зуба, слезной железы, слезного мешка, желчного пузыря, мочевого пузыря, селезенки, почки, поджелудочной железы, мышцы, надхрящницы, глотки, гортани, миндалин.

4.Объясните значение терминов. Определите, с помощью каких суффиксов и ТЭ они были образованы.

Pyæmia, uræmia, hæmocytis, somatogenus, cytologia, chondroma, metritis, hepatitis, arthrosis, nephrosis, cholecystitis, ulitis seu gingivitis, thanatologia, sinusitis maxillaris seu highmoritis, osteoma, blepharitis, keratitis, aphonia, toxaemia, atrichia, hypertrichosis, antropologia, andrologia, gynaecologia, gerontologia, lipoma, mastitis, anhidrosis, anaemia, hæmatoma, myelitis, dysuria, cheilitis, synostosis, chylothorax, blastoma, carcinoma, neurosis, neuritis, adenitis, cystitis, hydraemia, cheilodinia, stomatologia, ulodinia, odontotherapia, encephalitis, glossitis, angina, odontalgia, myositis, myoma, cardiogenus, pharmacologia, hepatogenus, endocarditis, rachitis, spondylitis, rachialgia, otorhinolaryngologia, nosologia (учение о формах и классификации болезней. Например, в основе построения патологического диагноза лежит нозологический принцип), **sialadenitis, pathologia, arthritis, genioglossus, pathogenus, glossospasmus, dyslogia, osteologia, osteoarthropathia, somatologia, somatoscopia, myalgia, spondylodinia, histologia, arthropathia, logopathia, biologia, osteogenus, periodontium, parodontitis, pancreatodinia, cephalgia.**